

Arts, Lettres et Langues / Sciences Humaines et Sociales

Mention : Cultures et sociétés Spécialité : Langues, cultures et patrimoines du Maghreb

RNCP11185 · RNCP · Publiée

L'essentiel

Niveau de qualification	Niveau 7
Sigle	MASTER — Master
Code(s) NSF	136
Code(s) ROME	E1108, K1802, K2401, K2107
Type d'enregistrement	Enregistrement de droit

Certificateur(s)

Ministère chargé de l'enseignement supérieur

Université de Toulouse Jean Jaurès

<http://www.univ-tlse2.fr>

Résumé de la certification

OBJECTIFS ET CONTEXTE

A compléter (Reprise)

ACTIVITÉS VISÉES

Ce diplôme est décliné en deux parcours :

« Langues, cultures et patrimoines du Maghreb » et « Histoire et sociétés du Maghreb ».

Le titulaire de ce diplôme est un professionnel qui peut :

- être en charge de la conception et la production de texte en français et en arabe (traduction et rédaction).
- élaborer et mettre en place un projet d'action socioculturelle...
- en recherche, définir un sujet d'enquête et mettre en œuvre les procédures d'investigation et d'interprétation menant à des conclusions scientifiquement valables.
- communiquer clairement ses conclusions par le biais de rapport et de mémoire...

COMPÉTENCES ATTESTÉES

Compétences linguistiques :

- maîtriser la langue et la culture françaises
- maîtriser la langue et la culture des pays arabes
- maîtriser une troisième voire d'une quatrième langue, permettant une spécialisation tant théorique que pratique en traduction et interprétation
- traduire des supports de nature variée

Compétences de communication :

- communiquer efficacement en arabe comme en français devant des publics de spécialistes ou de non-spécialistes et ce de façon claire et non ambiguë

Compétences en recherche :

- appliquer les méthodes de recherche spécifiques aux différents champs (arts et littératures, linguistique, civilisations).
- effectuer des recherches bibliographiques et/ou des enquêtes de terrain,
- utiliser la méthodologie scientifique nécessaire à l'acquisition et à la transmission des savoirs
- définir et développer un point de recherche original

- rédiger et exposer oralement, en arabe et en français, une question de recherche originale
- maîtriser des outils documentaires adéquats (bibliographies, moteurs de recherche, bases de données, élaboration de questionnaires, archives, etc.),
- exploiter scientifiquement des sources en respectant les normes de rédaction et de référencement en vigueur dans les champs de recherche.

Compétences technologiques :

- utiliser les outils informatiques standards et les logiciels spécifiques dans la perspective de la recherche et l'élaboration de projets.

Secteur d'activité et type d'emploi

SECTEURS D'ACTIVITÉS

Domaines de la médiation, de la traduction dans le cadre d'emplois qui requièrent la maîtrise de l'Arabe; Fonction publique territoriale ; Tourisme ; Édition ; Communication

Métiers de la recherche (établissements universitaires, organismes de recherche).

Sous réserve d'obtention des concours : métiers de l'enseignement

TYPE D'EMPLOIS ACCESSIBLES

Ce professionnel peut prétendre aux emplois suivants :

Interprète ; traducteur/ traductrice ; développeur/ développeuse culturel ; chargé(e) de développement culturel ; animateur coordinateur d'activités pour différents publics ; animateur socioculturel

Sous réserve de réussite aux concours de recrutement correspondants : Métiers de l'enseignement (Maître de conférences- Professeur certifié ou agrégé- Professeur des écoles).

RÉGLEMENTATIONS D'ACTIVITÉ

A compléter (Reprise)

Marché du travail

Indicateurs au niveau des familles professionnelles (FAP) des métiers visés, agrégés au niveau national — France Travail / DARES (open data).

Tension de recrutement (DARES 2024)	Faible (2/5)
Facteurs principaux	Non-durabilité de l'emploi
Salaire médian (mensuel)	2 263 €
Familles professionnelles (FAP)	N1X91 — Chercheurs (sauf industrie et enseignement supérieur) · tension 2/5 (Faible) U0X81 — Interprètes · tension 2/5 (Faible)
Projets de recrutement (BMO 2026)	6 487
Jugés difficiles à recruter	47 %
Emplois saisonniers	16 %
Familles professionnelles (FAP)	N1X91 — Chercheurs (sauf industrie et enseignement supérieur) U0X81 — Interprètes W0X90 — Professeurs du secondaire

Voies d'accès

MODALITÉS D'ACCÈS

Formation initiale, Formation continue, Contrat de professionnalisation, Candidature individuelle, VAE

PRÉREQUIS À L'ENTRÉE EN FORMATION

A compléter (Reprise)

COMPOSITION DU JURY — FORMATION INITIALE, FORMATION CONTINUE, CONTRAT DE PROFESSIONNALISATION,
CANDIDATURE INDIVIDUELLE

Personnes ayant contribué aux enseignements (Loi n°84-52 du 26/01/1984 modifiée sur l'enseignement supérieur)

COMPOSITION DU JURY — VAE

Enseignants chercheurs et professionnels, conformément au décret n° 2002-590 du 24/04/2002

Liens avec d'autres certifications

NOUVELLE(S) CERTIFICATION(S)

RNCP26127

Pour plus d'informations

Fiche officielle (France Compétences)

<https://www.francecompetences.fr/recherche/rncp/11185/>